

N° 417 - 16 Novembre 1979

No. 417 - 16th November 1979

JOURNAL OFFICIEL DES NOUVELLES-HEBRIDES

NEW HEBRIDES GAZETTE

DECISION CONJOINTE N° 28 de 1979

Interdisant la vente de boissons alcoolisées
du 16 Novembre à 18 heures au 18 Novembre
à 6 heures.

Joint Decision No. 28 of 1979

Selling of alcoholic drinks are prohibi-
ted on 16th November commencing 6 p.m.
to 18th November 6 a.m.

REPRESENTATIVE ASSEMBLY	
RECEIVED	
DATE	99 11 76
TIME	8.15 hours
INITIAL	RS

AR/126

CONDOMINIUM DES NOUVELLES-HEBRIDES

DECISION CONJOINTE

N° 28 de 1979

Interdisant la vente d'alcool à l'occasion des élections à l'Assemblée Représentative.

LES COMMISSAIRES-RESIDENTS DE FRANCE ET DE SA MAJESTE BRITANNIQUE.
AUX NOUVELLES-HEBRIDES

- VU le Règlement Conjoint N° 18 de 1968 portant contrôle de l'importation de la vente et de la fourniture des boissons alcoolisées ;

D E C I D E N T :

ARTICLE 1.- Toutes les ventes ou fourniture de boissons alcoolisées sont interdites du 16 Novembre à 18 heures au 18 Novembre 1979 à 6 heures, dans les débits titulaires d'une licence sur le territoire des Nouvelles-Hébrides, clubs privés inclus.

ARTICLE 2.- Nonobstant les dispositions de l'article 1 ci-dessus, la vente des boissons alcoolisées demeure, toutefois, autorisée durant cette période aux heures normales d'ouverture, dans les restaurants, aux clients les consommant avec leur repas.

ARTICLE 3.- La présente Décision Conjointe sera enregistrée, publiée et communiquée partout où besoin sera.

Port-Vila, le 16 Novembre 1979

Le Commissaire-Résident
de Sa Majesté Britannique
aux Nouvelles-Hébrides.

Le Délégué Extraordinaire
de la République Française
aux Nouvelles-Hébrides.

A.C. STUART

J.J. ROBERT

NEW HEBRIDES CONDOMINIUM

JOINT DECISION

No. 28 of 1979

IN EXERCISE of the powers conferred by section 14A of the Joint Liquor Licensing Regulation No. 18 of 1968 the Resident Commissioners

HEREBY DECIDE

1. All sale or supply of alcoholic liquor shall be prohibited at all licensed premises (including clubs) within the New Hebrides from six o'clock in the afternoon of 16th November 1979 until six o'clock in the forenoon of 18th November 1979.
2. Notwithstanding the provisions of paragraph 1 above the sale or supply of alcoholic liquor shall be permitted in licensed restaurants to persons consuming a meal therein.
3. This Joint Decision shall come into operation on the date of the signing hereof and shall be published in the New Hebrides Government Gazette.

MADE at VILA this 16th day of November 1979.

Delegate Extraordinary
for the French Republic
in the New Hebrides.

Her Britannic Majesty's
Resident Commissioner.

J.J. ROBERT

A.C. STUART